Porównanie tłumaczeń Łukasza 9:5

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	I ilu kolwiek nie przyjęłoby was wychodząc z miasta tego i pył ze stóp waszych strząśnijcie na świadectwo dla nich
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	A gdziekolwiek nie przyjęliby was, wychodząc z tego miasta, otrząsajcie proch z waszych stóp* na świadectwo przeciw nim.[1)]
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	I jacy(ś) jeśli nie przyjmą was, wychodząc z miasta owego, pył ze stóp waszych strząsajcie na świadectwo na nich.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	I ilu- kolwiek nie przyjęłoby was wychodząc z miasta tego i pył ze stóp waszych strząśnijcie na świadectwo dla nich

[1)] <x>160 5:13</x>; <x>510 13:51</x>; <x>510 18:6</x>